

Academic Text Features and Reading in English as a Second Language

Richard P. Durán, Susan R. Goldman, and Michaele Smith University of California, Santa Barbara

> Technical Report August, 1989



This project was supported by the Office of Naval Research Cognitive Science Program, under contract N00014-85-K-0562, authorization number NR442c015. The contributions to this work of Anne Fay are gratefully acknowledged. Reproduction in whole or part is permitted for any purpose of the United States Government. Approved for public release; distribution unlimited.

	REPORT DOCUM	MENTATION	PAGE		•
A. REPORT SECURITY CLASSIFICATION Unclassified	18. RESTRICTIVE MARKINGS				
23. SECURITY CLASSIFICATION AUTHORITY			3. DISTRIBUTION AVAILABILITY OF REPORT		
2b. DECLASSIFICATION / DOWNGRADING SCHEDULE		Approved for public release; distribution unlimited.			
4. PERFORMING ORGANIZATION REPORT NUMBERS)		S. MONITORING ORGANIZATION REPORT NUMBER(S)			
is. NAME OF PERFORMING ORGANIZATION (6b. OFFICE SYMBOL (If applicable)		7a. NAME OF MONITORING ORGANIZATION Cognitive Science Program			
University of California	Ur appreadity		Naval Res		ie 1142CS)
Santa Barbara Sc. ADDRESS (City, State, and ZIP Code)					
Department of Education University of California Santa Barbara. CA 93106		7b. ADDRESS (City, State, and ZIP Code) 800 North Quincy Street Arlington, VA 22217-5000			
L NAME OF FUNDING/SPONSORING ORGANIZATION	8b. OFFICE SYMBOL (If applicable)		9. PROCUREMENT INSTRUMENT IDENTIFICATION NUMBER NO0014-85-K0562		N NUMBER
L. ADDRESS (City, State, and ZIP Code)		10. SOURCE OF	ELINDING MUSAS	224	
L Lookes (City, state, and Ele Cade)		PROGRAM ELEMENT NO. 61153N	PROJECT NO. RR04206	TASK NO. RR4206-1	WORK UNIT ACCESSION NO NR442c015
2. PERSONAL AUTHOR(S) Richard P. Durán, Susan R. 13a. TYPE OF REPORT Technical 13b. TIME PROM	COVESCO	chaele Smith	ORT WAS Month	on, Day) 15. P	AGE COUNT
Richard P. Durán, Susan R. 13a. TYPE OF REPORT Technical Technical FROM 13b. TIME FROM 15c. SUPPLEMENTARY NOTATION	COVERED 1985 TO 1988	chaele Shith	GRT 1989 Mont	th, Day) 15. P	9
Richard P. Durán, Susan R. 13a. TYPE OF REPORT Technical 13b. TIME FROM 15c. SUPPLEMENTARY NOTATION 17. COSATI CODES	COVERED 1985 TO 1988	chaele Shith 14. DATE OF REP August 2:	ORT (Year Mont	th, Day) 15. P	9
Richard P. Durán, Susan R. ISA. TYPE OF REPORT Technical FROM ISA. SUPPLEMENTARY NOTATION 17. COSATI CODES FIELD GROUP SUB-GROUP 05 10	Text Featur	chaele Shith 14. DATE OF REP August 2	ORT (Year Mont	th, Day) 15. P	9
Richard P. Durán, Susan R. 13a. TYPE OF REPORT Technical FROM 13b. TIME FROM 17. COSATI CODES HELD GROUP SUB-GROUP	Text Feature Text	(Continue on reveres, Reading e significantegies ESLAS ne such text gies and how lasses of ditypical colical connect trategies.	t impact or tudents' er character they migh scourse-levelege texts ors. We si Finally, di	n reasoning by the interact vel phenome: topic duggest sevirections	g and compre- learning from the first review ith formatten are then evelopment an eral ways in for research
Richard P. Durán, Susan R. 13a. TYPE OF REPORT Technical FROM 17. COSATI CODES FIELD GROUP SUB-GROUP 05 10 12. ABSTRACT (Continue on reverse if necessary Several general text characte hension. In our efforts to text, it became necessary to the literature on ESL student and linguistic conventions it described and illustrated with background knowledge, subord which these potentially impact and some preliminary empirical	TE. SUBJECT TERMS Text Feature	Continue on reveres, Reading number) e significantegies ESL's ne such text gies and how lasses of di typical col ical connect trategies. work conduc	t impact of tudents' er character they might scourse-let lege texts ors. We stinally, dited with Estimated	n reasoning by and identify by and identify by the new istics. We tinteract vel phenomes topic duggest sevirections SL student	g and compre- learning from the first review with formatten are then evelopment and eral ways in for research
Richard P. Durán, Susan R. 13a. TYPE OF REPORT Technical Technica	Text Feature Text Three context. Three context From Ination, and logical Text Feature Text Formula From Ination From Indiangs	Continue on reveres, Reading number) e significantegies ESL's ne such text gies and how lasses of di typical col ical connect trategies. work conduc	t impact of tudents' er character they might scourse-level tege texts ors. We signally, dited with Executive Classified	n reasoning by and identify by and identify by the near t	g and compre- learning fro e first revie with formatt ena are then evelopment an eral ways in for research s are present

All other editions are obsolete.

Academic Text Features and Reading in English as a Second Language

Reading of academic text materials for problem solving purposes involves knowledge and skills which are complex. The development of these skills among adult learners of English as a Second Language (ESL) is interesting on both practical and theoretical grounds. In this paper we discuss some characteristics of texts and naturally occurring academic passages that influence a reader's ability to orient to a text and to extract meaning from passages for the purpose of answering questions, creating summaries, or performing other learning tasks. The text analysis work described here is part of a program of empirical research investigating reasoning and reading comprehension processes among college level, second language learners in fields such as introductory oceanography, psychology, and other academic areas. This paper arises out of issues we had to consider in attempting to investigate the reasoning and text comprehension of ESL students. Our purpose in the paper is to identify some important kinds of text features that might help steer ESL and non-ESL readers through the distribution and organization of ideas in a text. Accordingly, we are here most interested in text features that serve high-level semantic functions. That is, we are interested in units of language and other printed cues that convey key concepts, and in addition, complete ideas or thoughts at the sentence-level and beyond.

Our approach to text description is informed by three theoretical perspectives that are complementary. First, congruent

with cognitive research on reading comprehension and metacognition, we hypothesize that a student's reading performance and reading strategies for the purpose of answering questions need to be understood as an interaction among learner, task, and text characteristics (Goldman & Durán, 1988; Brown, Armbruster, and Baker, 1986). Central to this perspective is the idea that a good reader monitors his or her comprehension and that when comprehension difficulties arise, the reader enacts reading strategies to compensate for these difficulties. Second, in agreement with emerging research on assessment of second language proficiency, we find it helpful to consider the full range of language recognition and comprehension skills needed by readers (Canale and Swain, 1980; Durán, Enright & Rock, 1985). These skills include an ability to recognize and understand how meaning is cued by graphemic codes (e.g. punctuation,), lexical and grammatical structures, and by discourse features signalling introduction, organization, and development of information. We also consider the skill of good readers to recognize and understand additional semantic cueing devices of a text which augment or go beyond the literal language of a text. In this light, we consider, e.g. a reader's ability to recognize the purpose and function of tables, graphs, text boxes, margin notes, etc. and the information that they convey about an academic subject.

A third theoretical view we find informative stems from anthropological and ethnographic studies of literacy. Ethnographic studies (e.g. Heath, 1983 and Scribner & Cole, 1981) indicate that people's *in situo* reading of a text involves strategic behaviors which are highly context-sensitive to text features and to the social,

everyday demands of tasks involving reading. Thus, in portions of our research we are interested in learning how an individual actually interacts with a text as they perform or prepare for academic tasks. We are especially interested in discovering strategic behaviors that embody a parsimonious but powerful set of cognitive operations accounting for reading behavior during problem-solving tasks such as answering questions (Goldman and Durán, 1988).

We believe that an approach building on the areas cited can contribute in an important fashion to a more realistic and comprehensive understanding of what readers do as they actually perform academic learning tasks using textual materials. The approach appears especially useful for studying second language learners' reading skill development because it can prove sensitive to a wide range of compensatory strategies applied by readers as they encounter comprehension problems. We note in passing, however, that our approach applies just as much to native readers of a language as to second language learners.

We will discuss several general text characteristics which we believe can have a significant impact on second language students' comprehension and inferential operations drawing on the perspectives cited above. First, we will discuss ESL students' strategies for studying texts in everyday activities. We then go on to discuss text organization, formatting and language characteristics of texts.

ESL Students' Study Strategies

ESL readers need to judge how their overall capacity to comprehend English texts and prior knowledge of a content or skill area affect their strategies for studying from a text. Evidence exists that

students from non-English backgrounds are sensitive to the impact of limited verbal skills on their ability to perform academically. Duran, Enright, and Rock (1985), for example, found that Hispanic college candidates' self-judgments of ability to read, write, orally comprehend, and speak English were significantly correlated with students' SAT verbal test scores. However, the impact of English proficiency on the reading strategies employed by adult ESL college students has not been investigated intensively. Anecdotal evidence suggests that ESL students rely on a number of compensatory reading strategies. Commonly cited strategies include reading assisted by an English dictionary, asking peers for help with English vocabulary terms, rereading materials several times, and deliberate slow reading to insure through comprehension.

We lack research, however, on how specific compensatory reading strategies of ESL students interact with the characteristics of texts themselves. Anderson and Armbruster (1985), while concerned with monolingual students, offer informative suggestions that can be extended to breach this gap. They outline characteristics of "good" as opposed to "poor" texts that can help learners acquire knowledge. According to Anderson and Armbruster good texts have the advantages outlined below:

- 1. Criteria for studying will be clearer to students because
 - a. The titles, headings and topic sentences help the student identify the questions that the text is answering.
- 2. Focusing attention will be easier because

- b. Each idea unit in the regular text is important, in that it contributes to an answer and/or a question.
- c. The idea units that have a high probability of being nonessential are clearly marked by being in a box.
- d. The hierarchical structure of the text and high degree of unity make it easy and efficient for students to locate a specific text unit. Entire chunks of irrelevant text can be easily identified and skipped over.
- 3. e. The high degree of coherence, structure, and unity will enable the students to select and rapidly engage in a variety of activities to promote encoding such an outlining, mapping, underlining, and notetaking. Even the more time-consuming activities proceed very smoothly when using text with these characteristics.
 - f. The hierarchical structure of the text encourages students to use a top-down, higher-level perspective when reading and organizing ideas from the text. This perspective is contrasted with a bottom-up one in which the students are not sure where the author is going, and must put the puzzle together in an inefficient, piecemeal fashion (p. 175).

The qualities of a good academic text suggested by Anderson and Armbruster allude to some of the learning demands that may be faced by students in learning tasks. For example, these demands may include understanding implicit or explicit questions answered by a text, and comprehending the immediate usefulness and function of individual idea units as they occur. They also cite metacognitive learning

strategies used by students as they interact with a text, e.g., outlining, mapping, and notetaking, and the recognition and acquisition of high-level organizers for text information.

Text characteristics and text processing strategies such as those cited by Anderson and Armbruster are embedded within specific learning activities and they point to the importance of an ESL student's ability to interpret the nature of a learning activity effectively. While there is only a limited empirical research base on the strategies ESL students use in reading a text given its characteristics, further research can be motivated by discussing some of the most salient characteristics that ought to affect reading.

These characteristics include the organizational formatting of a text, the use of printing and type-font conventions as signalling devices for meaning, and the use of discourse and other linguistic conventions to encode text information. The range and variety of signaling devices occurring in texts is evident in the following list developed by Lorch (in press).

Titles

Headings and Sub-headings

Repetition of content, including

Exact repetition of a statement for emphasis

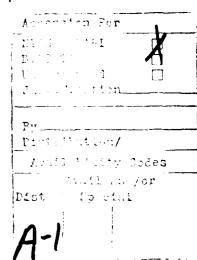
Certain types of preview statements

Certain types of summary statements

Function indicators, including:

Pointer words (e.g., "thus")

Pointer phrases (e.g., "in summary")



Pointer sentences (e.g., "Let me summarize what has been said")

Relevance indicators, including:

Pointer statements or phrases emphasizing particular content (e.g., "Let me stress that...")

Enumeration devices (e.g., numbering points in an argument)

Typographical cues, including:

Underlining

Change of appearance in print (e.g., boldface, color)
Distinguishing content spatially (e.g., indentation, centering)

Lorch also summarizes the findings of psychological studies of the effects of these signaling devices on reading and meaning processes. The general findings of research indicate that memory of and attention to text information is positively affected by signaling devices among monolingual subjects. Goldman (1988) has reported that ESL college students are also subject to the positive effects of signals. As well, ESL students are sensitive to the usage conditions of logical relation indicators, i.e. connectors. (Goldman & Murray, 1989; MacLean & d'Anglejan, 1986).

We now turn to a more specific discussion of these and other signalling devices that ought to be expected to affect the reading processes of ESL students.

Text Organization and Formats

Textbooks have parts and follow formatting and layout conventions that aid readers in getting at text meaning (Duffy and

Waller, 1985). While we are readily aware that the principal ideas in a text are presented in language, we are also aware of additional ways in which meaning is conveyed in a text. For example, we notice that a text can have parts such as a title page, table of contents, preface, introduction, chapters, glossaries, appendices, and an index. These parts of a text serve as organizers for the overall meaning available in a text and good readers would be expected to recognize these formats and their functions. The table of contents, for example, provides a conveniently accessible outline of the overall organization of a text into chapters, sections and subsections, and the pages corresponding to these text segments. The importance of the table of contents as an organizer of text information and, as well, as an organizer of a field of knowledge is underestimated by the novice studying a text for the first time. The apprentice learner is unable to grasp the significance of the table of contents as a high-level framework depicting organization of knowledge in a field compiled by an expert teaching this knowledge. But, perhaps, this makes sense. The practical function of a table of contents is to assist the learner in locating pages in a text corresponding to various sections of information. Some text formats are of special importance to ESL readers. For example, we know that ESL students are more likely to encounter vocabulary recognition difficulties than other students (Durán et al., 1985), hence, knowing how to locate and use an index and glossary for such students could be extremely helpful.

Within text chapters there are other forms of text organization that can guide readers' access to meaning. Such organizers include, e.g., sections and subsections within a chapter, sideheaders, text boxes.

graphs, tables, and figures. Sections and subsections of chapters are structured around the main topics to be covered in a chapter.

It is common--but not universal--that students' reading and classroom assignments focus on material found within specific sections and subsections of a text chapter. It is at this level of text organization that we become most interested in the cognitive and linguistic strategies applied by students as they work academic assignments such as answering questions. The notion that chapters, sections and subsections of a text are organized around key material to be learned would appear equally salient to students regardless of their language background. Ability to find portions of text pertinent to academic assignments, however, may differ for ESL and native-English speaking students and may interact with a student's prior knowledge of subject matter when active searching for text information is required in order to answer questions (Goldman and Duran, 1988). According to the model developed by Goldman & Durán (1988), the question answering task involves several processes. Students must interpret the linguistic statement of a question in terms of a question topic; they must identify relevant information provided by the text as a function of knowledge they already possess; further, they must identify what is the nature of the unknown information required in a response to a question.

Text boxes are typically used to present supplementary information that cannot be adequately covered in the main body of a chapter section. Graphs, tables, and figures and their labels serve a number of functions that are often central, rather than supplementary to text comprehension. Perceptually they serve as visual aids to

conveyed linguistically in the main body of a text. In technical texts these aids are often used to visually exemplify the operations of principles or to display relationships of a quantitative nature among variables in some system under discussion in a text section. Labels accompanying these learning adjuncts are themselves informative. Students need to recognize the ways in which labels summarize the key concepts and relationships depicted in these learning adjuncts.

Type-Font Conventions

Occurrence of the foregoing formats and structures in a text is accompanied by variations in type font conventions that provide information. Each academic text establishes its own conventions for the way in which type is manipulated to encode information. Examples of conventions might include use of italics, quotation marks, or boldface type when new terms or concepts are first introduced and defined. Still another set of conventions is the use of larger size, bold face type and capital letters in the statement of chapter titles, section headers, and sideheaders. Recognition of these graphemic conventions to assist access to text information appears to rely on perceptual recognition strategies that are distinguishable from strategies in the decoding of natural language. Type-font conventions serve a different semiotic function. They signal through physical appearance information about text organization that can help a learner in orienting to text meaning and value to learning. We know little of how these conventions affect learning, though much knowledge about how to design and manipulate typing conventions is exercised in the production of textbooks (Duffy and Waller, 1985).

The ability of ESL as opposed to non-ESL readers to recognize the functions of type-font conventions is more related to the academic, cultural experiences of learners than to their ability to understand a second language. And the same can be said for the ability to understand other formatting conventions for organizing text information.

Nonetheless, these features of a text must be considered in developing an adequate understanding of ESL students' reading strategies. Because of cultural and social experience differences, there is always the possibility that ESL readers may not be familiar with the utility of these conventions as aids to learning.

It is interesting to note that the semantic significance of text formatting conventions and type font conventions to text understanding is not typically considered worthy of systematic attention in ESL courses. Indeed it was not until the early 1970's that such concerns were considered relevant for a comprehensive description of language processing skills. In recent years concerns for skill in processing graphemic conventions in general has emerged in descriptive frameworks for describing the communicative competence skills that ESL students must acquire (Canale & Swain, 1980).

We next consider some of the discourse and natural language characteristics of texts that are important for ESL readers to excognize.

course and Linguistic Conventions

There is no unified and comprehensive theory for the structure of English discourse, or the structure of discourse in any language, for that matter. There is a trend in recent years, however, to focus attention on the centrality of the communicative functions served by

discourse and for how these functions are signalled in natural language. Brown and Yule (1983), for example, adopt this perspective and suggest two major functions: transactional and interactional. The transactional function best depicts the function of textbook language, namely the expression and transmission of content knowledge. The interactional function of discourse, on the other hand, has as its primary purpose the negotiation of interpersonal social relationships among interlocutors.

Transactional discourse is characterized by assumptions or maxims about the intentions of a writer relative to a reader, and in this sense, it has a social kernel, though it is not intended to dynamically regulate on-going social relations among active interlocutors. We do not have a clear and unambiguous model for these assumptions and conventions in the case of academic texts, but they appear to include certain beliefs. A first assumption is that text discourse is topic-centered and that the text of a chapter, its sections and subsections are intended to elaborate knowledge about a topic. Two additional assumptions are the belief on the part of the reader that texts present veridical information, and the belief that as text material is presented it consists of coherent and logically consistent elaborations of knowledge about a topic.

The extent to which these assumptions vary across languages and how different languages realize discourse conventions is the subject of study of the field known as contrastive linguistics (Kaplan 1966). While we are unable to explore this area here, it is worthwhile noting that there is evidence suggesting that there are culturally-based tendencies and preferences in the way expository discourse can be

organized. This has implications for better understanding the reading strategies of ESL students. Research is needed on how the language background of such students affects students' ability to sense the discourse structure of English-language texts.

Given the foregoing caveat, we will proceed to mention three classes of English discourse-level phenomena that need to be recognized by ESL readers and that merit further research regarding their affects on comprehension processes. These phenomena include: recognition of topic development and background knowledge, subordination, and the occurrence and use of logical connectors. All of these phenomena are interrelated and occur in discourse. Nonetheless, each merits separate attention in light of the academic reading comprehension skills that ESL students are expected to develop.

Topic Development and Background Knowledge

Cognitive psychologists have used the term "macrostructure of a text" to refer to the underlying semantic representation of the main ideas or topics and the way they are globally elaborated by a text (Kintsch & van Dijk, 1978). The macrostructure of a text is distinguished from its microstructure. The latter term refers to the way in which each separate idea in a text is sequentially connected to preceding ideas.

Academic texts in English at the college level are characterized, typically, by a macrostructure resembling a linear outline. A chapter focuses on a central topic and the separate sections and subsections of the chapter go on to develop information about the topic. This development proceeds sequentially and in a cumulative manner. Comprehension of a given section or subsection of text presupposes

comprehension of previously occurring sections and subsections, and often previous chapters of text.

The fact that academic texts introduce and elaborate topics in a linear-outline manner does not imply that the underlying knowledge acquired by the learner is structured in memory in this manner.

Cognitive psychologists investigating discourse comprehension, for example, suppose that memory for text is better represented as a network of interconnected propositions derived from a text and stored in long-term memory (e.g., Beaugrand, 1980; Kintsch & van Dijk, 1978; Rumelhart, 1977).

The ultimate goal of learning from a textbook is to assist the reader in acquiring a mental representation in long-term memory for the knowledge conveyed by a text. The relevant background knowledge stored in long-term memory that a learner brings to the task of reading a text and to completion of text assignments is critical. In essence, the learner must activate this knowledge and use it in the act of comprehension to build a representation of new information conveyed by a text. Further, the representation that is built must be made useful by the development of procedural knowledge aiding the learner in applying new knowledge toward the solution of problems and assignments drawing on this knowledge.

One of the most important issues in research on ESL students' academic reading skills concerns the extent to which their background knowledge--especially previous study of an academic topic--affects their reading strategies and sensitivity to topic development in a text. Hypothetically, an ESL reader with a strong command of a topic will be able to recognize the macrostructure of text and will be able to

activate corresponding content knowledge accordingly. The processing of text by such a reader in light of his or her limited English proficiency may be very different from the processing of text by another reader with limited English proficiency, but with a lack of familiarity with an academic topic. The ESL student with a strong topic familiarity should be able to process text better in a top-down manner than the ESL student with a weak topic familiarity. Both types of students will be able to process text in a bottom-up manner subject to their command of English, but the student with a weak topic familiarity may need to expend more effort and have more difficulty integrating text information into an underlying knowledge representation maintained in long-term memory (Goldman & Durán, 1988).

There are certain language mechanisms that can make more apparent the microstructure, and in some cases the macrostructure. Lorch (in press) referred to these as function indicators; Meyers' (1975) rhetorical devices are function indicators. Furthermore, the sentence-level organization of information carries meaning regarding the meaning relations among the informational elements. That is, one idea may be subordinated to a second. The subordination per se communicates information about appropriate topic-elaboration. Subordination and logical connectors are discussed in the next section.

Subordination

Subordination relates to how language is used to introduce and develop topics and how topics are connected across stretches of text. This issue pertains to the semantic microstructure of a text and to how sentence and clause units are structured and connected syntactically to express the microstructure. As a reader encounters text sequentially, he or she must recognize the topic under discussion and must recognize elaborations of the topic. In this process readers must distinguish previously given or foreground information from new information and the relationships between the two (Perfetti & Goldman, 1974).

Discourse level text involves multiple sentences. Individual sentences may involve a simple clause consisting minimally of a subject and a main verb. Complex sentences consist of a main clause and accompanying dependent clauses. The latter are not typically independent sentences. Clauses and sentences have either a coordinate or subordinate relationship to each other. Coordinate clauses and sentences are of equal semantic rank in that they express independent information about a topic. As an example of two coordinate clauses, one an independent clause and the other a dependent clause, consider:

This is due to the abundance of surface water [indep. cl.] and its remarkable thermal properties [dep. cl.].

These two clauses have a coordinate relationship to each other because they present independent information about a topic: mildness of the earth's climate.

Two clauses have a superordinate-subordinate relation when one clause, the superordinate clause can stand alone as complete sentence, but is accompanied by another dependent clause to form a compound sentence. The dependent clause cannot stand alone as a sentence and it provides semantic information about a topic that can be understood only in relation to the semantic information provided in the

superordinate clause. Subordinate clauses often take the form of an adverbial clause connected semantically to a superordinate clause by means of a logical connector. Consider for example the compound sentence:

Although roughly equal in thickness, the oceans are 90 times more massive than the atmosphere.

In this example, the adverbial clause "Although roughly equal in thickness" has a subordinate relationship to the main independent clause which follows. That is, it does not make sense on its own, but must be interpreted as semantically dependent on another clause. The adverbial clause references the specific topic of the sentence (equality in thickness of the oceans and atmosphere) and the subsequent independent clause contributes new information about the topic. The logical connector "although" at the outset of the adverbial clause signals that a semantic contrast or oppositional relationship is being presented between two ideas.

To understand an academic text, readers must recognize the occurrence of subordinate relationships among clauses. Further, readers must be able to recognize adverbial clauses and the use of logical connectors to establish explicit semantic relationships among the ideas expressed in clauses. The ability to comprehend written language in this manner requires a high-level of English language proficiency. It requires extensive knowledge of English sentence-level syntax and also a knowledge of how the syntactic structure of English operates to signal semantic relationships across clausal units. It also

requires extensive knowledge of how logical connectors establish relationships among ideas expressed by clauses.

Before turning to a more detailed discussion of functions of logical connectors, it should be noted in passing that subordination can encompass additional purposes in sentence syntax, co-occurring with their functions to mark given-new, topic-comment, and logical functions at the discourse level (Greenbaum, 1989). For example, subordinate clauses may operate as noun phrases as in

<u>Saving energy</u> will help our balance of payments or as modifiers and complement clauses, as in

<u>Drugs that are used in chemotherapy</u> change a patient's healthy cells as well.

To comprehend a text, students must recognize the occurrence of these subordination functions, noting their within sentence. syntactic function, as well as their function in developing a text topic and in showing logical relations to other text information.

Logical Connectors

Logical connectors are words or terms that semantically connect ideas conveyed in separate phrases, clauses, or sentences. As mentioned in the previous section their use is intimately related to the way given and new or topic and comment information are marked in superordinate and subordinate relationships to each other. These functional units of language are an important subclass of cohesive devices in English. Halliday and Hasan (1979), under the rubric of conjunctive cohesion, distinguish four types of transitional expressions: additive, adversative, causal, and temporal.

Additive transitional expressions signal that ideas across clauses add to information about a topic. They are used to signal addition of information, introduction of new information, relationships of similarity, etc. Additive transitional expressions are underlined in the following sentences taken from an oceanography text:

For instance, if air at 25°C were 3.1% water vapor, then the absolute humidity would be 3.1% whereas the relative humidity would be 100%.

If air at 100% relative humidity is cooled, then it becomes super saturated <u>and</u> the excess moisture precipitates.

<u>Furthermore</u>, in spite of our sentiments during the rainy season, the atmosphere holds only a thousandth of a percent of the hydrosphere's water.

Adversative logical connectors signal conflict, contradiction, concession, etc. among ideas. Examples of these connectors are underlined below in sample sentences occurring in the oceanography text.

In spite of its low water content, the atmosphere serves as an important agent in the transfer of water from one reservoir to another.

The ocean loses water to the atmosphere via evaporation, <u>but</u> gains it back through precipitation, run-off from the land, and melting of ice.

Although the required amount of sensible heat does not depend on the initial temperature of the air, the amount of latent heat does.

Causal logical connectors are used to signal cause/effect, reason/result, and similar causal or logically contingent relationships. Examples of these expressions are underlined below.

<u>Due to</u> collisions between molecules, their motions are quite chaotic.

We call air "saturated" if it is holding a much water as it can.

Over the continents, the precipitation exceeds evaporation, <u>and so</u> some of the water must be returned to the oceans via the rivers and underground flow.

Sequential logical connectors are used to signal an explicit chronological or logical order among ideas and expressions of summation of ideas. Below are examples:

In addition to low rates of evaporation, the land has two special talents for coaxing moisture out of the air. <u>First</u> it is higher.

<u>Next</u>, a special talent that the land has to coax water from the air is its large daily and seasonal temperature fluctions.

As the above example shows, at higher temperature, relatively larger fractions of the added heat can go into evaporating water.

Celce-Murcia and Larsen-Freeman (1983) suggest that ESL students' command of logical connectors is a good indicator of students' syntactic maturity. They discuss the difficulty of ESL students in learning how to use these connectors correctly and in understanding how to properly position connectors at the start of a first clause, between two clauses, and at the end of a second clause.

Directions for Research and Preliminary Findings

The explicit semantic functions of logical connectors make such connectors amenable to research. Goldman and Murray (1989) investigated ESL and native English speaking students' ability to discriminate the appropriateness of alternative connectors in the text. In one of these studies (Goldman & Murray, 1989, Experiment 1) students were presented paragraph-length texts with deleted terms corresponding to a logical connector. Students were asked to pick a correct connector for each slot given four choices representing an additive, adversative, causal, or sequential connector. The results of the study showed that native English speakers were more frequently correct than ESL students, but that both groups of students showed similar patterns of correct and incorrect responses. Students were most often correct when additive or causal connectors were required. Students also showed a propensity when they were wrong to more frequently choose causal alternatives than other incorrect connector types.

However, there was a notable difference between native English and ESL students' confidence ratings in their responses. Native English students were more confident of their adversative and sequential correct choices than of their correct additive and causal choices. ESL students, on the other hand, did not show such differentiation. All students were more confident of correct than of incorrect responses. An accompanying analysis of verbal protocol response justifications suggested that incorrect responses stemmed from failure of students to understand the required semantic relation appropriate to a text slot and failure to select a connector fitting the inferred but incorrect relation from among the alternatives for that slot. In summary, ESL students had greater difficulty in understanding how connectors functioned when embedded in a text than did native English students; further, the ESL students were not as good as the native English in distinguishing when they were correct versus incorrect.

The familiarity of ESL students with English can affect students' sensitivity to the organization of text normally signaled by logical connectors. Goldman (unpublished) found that failure to mark the occurrence of a second point in a text by a sequential connector such as "second" led to poorer recall of the second point by both native English and ESL students. However, the ESL students represented two levels of English proficiency. The ESL students who were least proficient in English were most prone to show the discrepancy between marked and unmarked points.

Results of the studies cited suggest that native English and ESL students may encounter many similar difficulties in processing academic texts, though the weaker English proficiency of ESL students

further undermines their effective comprehension of texts. There is a clear need for further research and it seems likely that such research will contribute to a more precise understanding of the English language and reading comprehension of ESL students.

REFERENCES

- Anderson, T. H., & Armbruster, B. B. (1985). Studying strategies and their implication for textbook design. In T. M. Duffy and R. Waller (Eds.),

 Designing usable texts (pp. 159-177). Orlando, FL: Academic Press.
- Brown, A. L., Armbruster, B.B., & Baker, L. (1986). The role of metacognition in reading and studying. In J. Orasanu, (Ed.), *Reading comprehension: From research to practice* (pp. 49-75). Hillsdale, NJ: Lawrence Erlbaum Associates.
- Brown, G., & Yule, G. (1983). *Discourse analysis*. New York: Cambridge University Press.
- Canale, M., & M. Swain (1980). Theoretical bases of communicative approaches to second language teaching and testing. *Applied Linguistics*, 1,1-47.
- Duffy, T. M., & Waller, R. (Eds.) (1985). *Designing usable texts*. Orlando, FL: Academic Press.
- Durán, R. (1985). Influences of language skills on bilingual problem solving. In S. F. Chipman, J.W. Segal, and R. Glaser, (Eds.) *Thinking and learning skills: Vol. 2. Research and open questions.* Hillsdale, NJ: Lawrence Erlbaum Associates.
- Durán, R., Enright, M., & Rock, D. (1985). Language factors and Hispanic freshmen's student profile. New York: College Entrance Examination Board.
- Goldman, S. R. (1988, December). The role of sequence markers on reading and recall: A comparison of native and nonnative English speakers (Technical Report). Santa Barbara: University of California.

- Goldman, S. R., & Durán, R. (1988). Answering questions from oceanography texts: Learner, task and text characteristics. *Discourse Processes*, 11, 373-412.
- Goldman, S. R., & Murray, J. (1989, August). Knowledge of connectors as cohesion devices in text: A comparative study of native English and ESL speakers (Technical Report). Santa Barbara: University of California.
- Greenbaum, S. (1989). *A college grammar of English*. London: Longman Group, Ltd.
- Halliday, M.A.K. and Hasan, R. (1976). *Cohesion in English*. London: Longman Group, Ltd.
- Heath, S. B. (1983). Ways with words. Cambridge: Cambridge University Press.
- Kaplan, A. (1964). The conduct of inquiry: Methodology for the behavioral sciences. San Francisco, CA: Chandler.
- Kintsch, W., & Van Dijk, T. A. (1978). Toward a model of text comprehension and production. *Psychological Review 85*, 363-394.
- Lorch, R. (in press). Text signaling devices and their effects on reading and memory processes. *Educational Psychology Review*.
- Perfetti, C.A., & Goldman, S. R. (1974). Thematization and sentence retrieval.

 Journal of Verbal Learning and Verbal Behavior, 13, 70-9.
- Scribner, S., & Cole, M. (1981). *The psychology of literacy*. Cambridge, MA: Harvard University Press.

Or. Phillip L. Ackerman
University of Minnesota
Department of Psychology
Minneapolis, MN 55455

Dr. Meryl S. Baker Navy Personnel R & D Center San Diego, CA 92152-6800 Dr. Jeff Bonar Learning R&D Center University of Pittsburgh Pittsburgh, PA 15250

Or. Beth Adelson Department of Computer Science Turts University Medford, MA 02155 Or. Eva L. Baker
Ctr. for the Study of Evaluation
145 Moore Hall, UCLA
Los Angeles, CA 90024

Dr. Gordon H. Bower Department of Psychology Stanford University Stanford, CA 94306

AFOSR, Life Sciences Directorate Bolling Air Force Base Washington, DC 20332 prof. dott. Bruno G. Bara
Unita di ricerca di intelligenza artificiale
Universita di Milano
20122 Milano - via F Sforza 23 ITALY

Dr. Robert Bre
Code N-095R
Naval Training
Orlando, FL 3

Dr. Robert Breaux Code N-095R Naval Training Systems Center Orlando, FL 32813

Or. Robert Ahlers
Human Factors Lab., Code N711
Naval Training Systems Center
Orlando, FL 32813

Dr. William M. Bart Dept. of Ed. Psych., 330 Burton Hall 178 Pilsbury Dr., S.E. Minneapolis, MN 55455 Dr. Shirley Brice Heath School of Education Stanford University Stanford, CA 94305

Or. Ed Aiken Navy Personnel R&D Center San Diego, CA 92152-6800 Leo Beltracchi U. S. Nuclear Regulatory Comm. Washington, DC 20555 Or. John S. Brown XEROX Palo Alto Research Canter 3333 Coyote Hill Road Palo Alto, CA 94304

Dr. John R. Anderson
Department of Psychology
Carnegie-Mellon University
Pittsburgh, PA 15213

Dr. Mark H. Bickhard University of Texas EDB 504 Ed. Psych Austin, TX 78712 Or. Ann Brown
Cir for the Study of Reading
51 Gerty Drive, Univ of Illinois
Champaign, IL 61280

Dr. James Anderson Brown University Canter for Neural Science Providence, RI 02912 Dr. Gautam Biswas
Department of Computer Science
University of South Carolina
Columbia, SC 29208

Or. Bruce Buchanan Computer Science Department Stanford University Stanford, CA 94305

Or. Steve Andriole George Mason Winfo Tech & Eng. 4400 University Dr. Fairfax, VA. 22030 Or, John Black
Teachers College, Columbia Univ.
525 West 121st Street
New York, NY 10027

Maj. Hugh Burns AFHRL-IDE Lowry AFB. CO 80230-5000

Or. Gary Aston-Jones
Cept. of Biology, N.Y.U.
1009 Main Blog., Washington Sq.
New York, NY 10003

Or, R. Darrell Bock University of Chicago, NORC 6030 South Ellis Chicago, IL 60637 Dr. Patricia A. Butler OERI 535 New Jersey Avenue, NW Washington, DC 20208

Or. Patricia Baggett
Dept. of Psych., Box 345
University of Colorado
Boulder, CO 80209

Or. Sue Bogner Army Research Institute. (PERI-SF) 5001 Eisennower Avenue Alexandra. VA 22333-5600 Or. Joseon C. Cambione Ctr. for the Study of Reading 51 Gerty Dr., Univ. of Illinois Champaign, IL 61820 Joanne Capper Center for Research into Practice 1718 Connecticut Ave., N.W.: Washington, DC 20009

Chair, Dept of Psych Georgetown University Washington, DC 20057

Dr. Charles Clitton
Dept of Psych, Tobin Hall
University of Massachusetts
Amherst, MA 01003

Or. Jaime Carbonell
Camegie-Mellon University
Decartment of Psychology
Pittsburgh, PA 15213

Chair, Dept of Psych George Mason University Fairfax, VA 22030

Dr. Allan M. Collins Bolt Beranek & Newman, inc. 50 Moulton Street Cambridge, MA 02138

Or. Susan Carey Harvard Grad. School of Ed. 337 Gutman Library, Appian Way Cambridge, MA 02138

Dr. Fred Chang Navy Personnel R&D Center Code 51 San Diego, CA 92152-6800

Or. Stanley Collyer
Office of Naval Tech., Code 222
800 North Quincy Street
Arlington, VA 22217-5000

Or. Pat Carpenter
Carnegie-Mellon University
Department of Psychology
Pittsburgh, PA 15213

Or. Davida Chamey English Department Penn State University University Park, PA 16802

Dr. William Grano
Department of Psychology
Texas A&M University
College Station, TX 77843

LCDR Robert Carter
Office of the Chief of Naval
Operations, OP-018, Pentagon
Washington, DC 20350-2000

Dr. Paul R. Chatelier
OUSDRE
Pentagon
Washington, DC 20350-2000

Bryan Daliman 3400 TTW/TTGXS Lowry AFB, CO 80230-5000

Chair
Cept of Computer Sciences
U.S. Naval Academy
Annapolis, MD 21402

Or. Michelene Chi University of Pittsburgh, L.R.D.C. 3939 O'Hara Street Pittsburgh, PA 15213

Dr. Laura Davis NRL/NCARAI Code 7510 4555 Overlook Ave., S.W. Washington, DC 20375-5000

Chair
Department of Psychology
Towson State University
Towson, MD 21204

Or. L. J. Chmura Comp. Sci. and Syst. Branch Navai Research Lab. Washington, DC 20375-5000

Defense Technical
Information Center (Attn. T. C.)
Cameron Station, Bldg. 5
Alexandra, VA 22314 (12 copies)

Chair, Department of Computer Science
Towson State University
Towson, MD 21204

Mr. Raymond E. Christal AFHRUMOE Brooks AFB San Antonio, TX 78235

Or. Natalie Denn Dept. of Comp. and Info. Science University of Oregon Eugene, OR 97403

Chair, Oept of Psych
The Johns Hopkins University
Baltimore, MD 21218

Dr. Yee-Yeen Chu Perceptronics, Inc. 21111 Erwin Street Woodland Hills, CA 91367-3713

Or. Gerald F. DeJong A.I. Gro., Coordinated Sci. Lab. University of Illinois Urbana, IL 61801

Chair, Dept of Psych
College of Arts and Sciences
Catholic University of America
Washington, DC 20064

Or. William Clancey Knowledge Syst. Lab., Stanford U. 701 Welch Rd., Bldg. C Palo Alto, CA 94304

Geory Delacote
Dir. de Ujnto. Sci. et Tech., CNRS
15. Qual Anatole France
75700 Paris FRANCE

Dr. Paul Feltovich Dr. Richard Duran Department So Illinois Univ. Sch of Med of Computer Science School of Education Med Educ Deat, P.O. Box Naval Postgraduate School University of California Springfield, IL 62708 Santa Barbara, CA 93105 Monterey, CA 93940 Dr. Sharon Derry Dr. John Ellis Mr. Wallace Feurzeig Navy Personnel R&D Center Ed Tech Ctr. Bolt Beranek & Mar. #2. Department of Psychology 10 Moulton Street Fionda State University Tallahassee, FL 32303 San Diego, CA 92252 Cambridge, MA 02238 Dr. Gerhard Fischer Or. Susan Embretsun Director Department of Psychology Mannower and Personnel Lab University of Kansas Psych. Dept., 426 Fraser University of Colorado NPRDC (Cade 05) Boulder, CO 80309 Lawrence, KS 66045 San Diego, CA 92152-6800 Fleet Support Office. Dr. Randy Engle Director Training Laboratory NPRDC (Code 301) Department of Psychology University of South Carolina Columbia, SC 29208 San Diego, CA 92152-6800 NPRDC (Code 05) San Diego, CA 92152-6800 J. D. Fletcher Dr. Susan Eastein Director, Human Factors 9931 Corsica Street Hunter College & Organizational Systems Lab 144 S. Mountain Avenue Vienna, VA 22180 NPRDC (Code 07) San Diego, CA 92152-6800 Montdair, NJ 07042 ERIC Facility
Acquisitions Dr. Linda Rower Dr. Andrea A. diSessa Carnegie-Mellon University School of Education, EMST 4833 Rugby Avenue University of California Department of English Bethesda, MD 20014 Pittsburgh, PA 15213 Berkeley, CA 94720 Dr. Kenneth D. Forbus Or. R. K. Dismukes Dr. K. Anders Ericsson Dept of Comp Sci. U of Illinois Associate Director for Life Sciences University of Colorado Department of Psychology 1304 West Sonngfield Avenue AFCSR, Bolling AFB Boulder, CO 80309 Umana, IL 61801 Washington, OC 20332 Or. Barbara A. Fox University of Colora Dr. Jean Claude Falmagne Cr. Stephanie Doan Department of Psychology University of Colorado Cade 6021 Department of Linguistics New York University Naval Air Development Center New York, NY 10003 Boulder, CO 80309 Warminster, PA 18974-5000 Dr. Emanuel Donchin Dr. John R. Frederiksen Dr. Beatnes J. Fart Boit Beranek & Newman Army Research Institute University of Illinois 50 Mouiton Street Decarment of Psychology 5001 Eisennower Avenue Camondge, MA 02138 Champaign, II 61820 Alexandria, VA 22333

> Dr. Pat Fedenco Cade 511. NPRDC San Diego, CA 92152-6800

Or. Thomas M. Duffy

CMU. Schenley Park

Pittsburgh, PA 15213

Communications Design Center

Dr. Norman Frederiksen Educational Testing Service Princeton, NJ 08541 Dr. Michael Friendly
Psych Dept, York University
Toronto Ontario
CANADA M3J 1P3

Or. Wayne Gray
Anny Research Institute
5001 Eisenhower Avenue
Alexandria, VA 22333

Professor John R. Hayes
Carnegie-Mellon University
Dept of Psychology, Schenley Park
Pittsburgh, PA 15213

Julie A. Gadsden
Into Tech and Applications Div
Admiralty Research Est
Portsdown, Portsmouth PQ6 4AA U.K.

Dr. James G. Greeno School of Education Stanford University Stanford, CA 94305 Dr. Barbara Hayes-Roth Dept of Computer Science Stanford University Stanford, CA 94305

Dr. Michael Genesereth Stanford University Computer Science Department Stanford, CA 94305 Dr. Dik Gregory
Behavioral Sciences Division
Admiralty Research Est.
Teddington, Middlesex ENGLAND

Dr. Frederick Hayes-Roth Teknowledge 525 University Avenue Pala Aito, CA 94301

Dr. Dedre Gentner Dept of Psych, U of Illinois 603 E Daniel Street Champaign, IL 61820 Or. Gehard Grossing Atominstitut Schuttelstrasse 115 Vienna, AUSTRIA a-1020 Dr. Joan I. Heller 505 Haddon Road Oakland, CA 94606

Dr. Robert Glaser
University of Pittsburgh, LRDC
3939 O'Hara Street
Pittsburgh, PA 15260

Prof. Edward Haertel School of Education Stanford University Stanford, CA 94305 Dr. Jim Hollan Intelligent Systems Group Inst for Cog Sci (C-015), UCSD La Jolla, CA 92093

Dr. Arthur M. Glenberg WJ Brogden Psych Bldg 1202 W Johnson St. U of Wisconsin Madison, WI 53706 Or. Henry M. Haiff Haiff Resources, Inc. 4918 33rd Road, North Arlington, VA 22207 Or. Melissa Holland
ARI for the Behavioral and Soc Sci
5001 Eisenhower Ave.
Alexandria, VA 22333

Dr. Sam Glucksberg Dept of Psych, Green Hall Princeton University Princeton, NJ 08540 Or. Ronald K. Hambleton Prof of Ed and Psych U of Mass at Amherst, Hills House Amherst, MA 01003 Or. Keith Holyoak Human Performance Center U of Michigan, 330 Packard Rd. Ann Arbor, MI 48109

Dr. Susan Goldman University of California Santa Barbara; CA 93106 Steve Harnad, Editor
The Behavioral and Brain Sciences
20 Nassau Street, Suite 240
Princeton, NJ 08540

Ms. Julia S. Hough Lawrence Eribaum Associates 6012 Greene Street Philadelphia. PA 19144

Or. Sherrie Got: AFHRUMODJ Brooks AFB, TX 78235 Or. Wayne Harvey
SRI International
333 Ravenswood Ave. Rm 8-5324
Menio Park. CA 94025

Dr. James Howard, Deot of Psych Human Performance Lab. Catholic University of America Washington, DC 20064

Or. T. Govindara; Georgia Institute of Technology Sch of Industrial & Syst Eng Atlanta, GA 30332 Or. Reid Hastie
Northwestern University
Department of Psychology
Evanston, IL 60201

Or, Earl Hunt
Department of Psychology
University of Washington
Seattle, WA 98105

Or. Ed Hutchins Dr. Douglas A. Jones Dr. Peter Kincaid Intelligent Systems Group Thatcher Jones Assoc. Training Analysis & Eval Group Inst for Cog Sci (C-015), UCSD P.O. Box 6640, 10 Trafalgar Ct. Department of the Navy La Jolla. CA 92093 Lawrenceville, NJ 08648 Orlando, FL 32913 Or. Barbara Hutson Dr. Marcel Just Or. Walter Kintsch Virginia Tech Graduate Center Carnegie-Mellon University Dept of Psych, Camous Box 3-5 2990 Telestar Ct. Dept of Psych, Schenley Park University of Colorado Fails Church, VA 22042 Pittsburgh, PA 15213 Boulder, CO 80309 Dr. Barbel Inhelder Dr. Daniel Kahneman Dr. David Klahr University of Geneva The U of BC. Dept of Psych Carnegie-Mellon University Geneva SWITZERLAND 12U-4 =154-2053 Main Mall Dept of Psych, Schenley Park Vancouver, BC CANADA V6T 1Y7 Pittsburgh, PA 15213 Or. Dillon Inquye Dr. Ruth Kanfer Dr. Mazie Knerr WICAT Education Institute Dept of Psych, Elliot Hall Training Research Div. HumRRC Provo, UT 84057 75 E River Rd. U of Minnesota 1100 S. Washington Alexandria, VA 22314 Minneapolis, MN 55455 Dr. Alice Isen Dr. Mary Grace Kantowski Department of Psychology Dr. Janet L. Kolodner University of Florida, Math Ed Georgia Institute of Technology University of Maryland 359 Norman Hall School of Info & Comp Sci Catonsville, MD 21228 Gainesville, FL 32511 Atlanta, GA 30332 Dr. Robert Jannarone Dr. Milton S. Katz Department of Psychology Dr. Stephen Kossiyn Army Research Institute University of South Carolina Harvard U. 1236 William James Ha 5001 Eisenhower Avenue Columbia, SC 29208 33 Kirkland St. Alexandria, VA 22333 Cambridge, MA 02138 Dr. Claude Janvier, Directeur, CIRAI Dr. Frank Keil Université du Quebec a Montreal Dr. Kenneth Katavsky, Deat of Psyc: Department of Psychology Comm Call of Allegheny Co Montreal, Quebec H3C 3P8 Cornell University 800 Allegneny Avenue CANADA Maca. NY 14853 Pitsburgh, PA 15233 Or. Robin Jeffries Dr. Wendy Kellogg Hewlett-Packard Laboratones Dr. David H. Krantz IBM T. J. Watson Research Center P.O. Box 10490 2 Washington Square Village P.O. Sax 218 Palo Alto, CA 94303-0971 AOL #15J Yarktown Heights, NY 10598 New York, NY 10012 Dr. Robert Jernigan Dr. Dennis Kibler Decision Resource Systems Or. Benjamin Kuipers Dept of Info and Comp Sci 5595 Vantage Point Road U of TX at Austin, Cept of Camp Sc. University of California Calumbia, MD 21044 Irvine, CA 92717

Margaret Jerome dis Ör. Peter Chandler 83. The Drive Hove, Sussex UNITED KINGDOM

Or. David Kieras Tech Comm, Call of Engineering 1223 E. Engineening Bldg, U of MI Ann Arbor, MI 48109

T.S. Painter Hall 3.28 Austin, TX 78712

Dr. David R. Lambert Navai, Coean Syst Ctr. Code 4117 271 Catalina Soulevard San Diego, CA 92152-6800

Dr. Pat Langley
Dept of Info & Comp Sci
University of California
Irvine, CA 32717

Library

University of Colorado

Or. Clayton Lewis

Boulder, CO 80309

Dr. Barbara Means Human Resources Research Org 1100 South Washington Alexandria, VA 22314

Dr. Marcy Lansman
U of NC, Davie Hall 013A
The L.L. Thurstone Lab.
Chapel Hill, NC 27514

Library Naval Training Systems Center Orlando, FL 32813

Dept of Comp Sci. Campus Box 430

Dr. Douglas L. Medin Dept of Psych, U of Illinois 603 E. Daniel Street Champaign, IL 61820

Dr. Jill Larkin Carnegie-Mellon University Department of Psychology Pittsourgh, PA 15213 Library, NPRDC Code P201L San Diego, CA 92152-6800 Military Asst for Training & Personnel Tech, OUSD (R & E) Room 3D129, The Pentagon Washington, DC 20301-3080

Or. Jean Lave School of Social Sciences University of California Irvine, CA 92717 Dr. Jane Malin Mail Code SR 111 NASA Johnson Soace Center Houston, TX 77058

Dr. George A. Miller Dept of Psych, Green Hall Princeton University Princeton, NJ 08540

Dr. Robert Lawler
Information Sciences, FRL
GTE Labs, Inc., 40 Sylvan Road
Waitham, MA 02254

Or. William L. Maloy Chief of Naval Education and Training, Naval Air Station Pensacola, FL 32508

Or. William Montague NPRDC Code 13 San Diego, CA 92152

Dr. Alan M. Lesgold University of Pittsburgh, LRDC 3939 O'Hara Street Pittsburgh, PA 15260

Dr. Sandra P. Marshall Department of Psychology San Diego State University San Diego, CA 92182 Dr. Alien Munro Behavioral Tech Labs - USC 1845 S. Elena Avenue, 4th Floor Redondo Beach, CA 90277

Dr. Jim Levin
Dept of Ed Psych, 210 Ed 8ldg
1310 So Sixth St
Champaign, IL 61810-6990

Dr. Manton M. Matthews
Department of Computer Science
University of South Carolina
Columbia, SC 29208

Dr. AllenNewell
Carnegie-Mellon University
Dept of Psych, Schenley Park
Pittsburgh, PA 15213

Dr. John Levine
University of Pittsburgh, LRDC
3939 O'Hara Street
Pittsburgh, PA 15260

Dr. Richard E. Mayer
Department of Psychology
University of California
Santa Barbara, CA 93106

Or. Richard E. Nisbett University of Michigan Inst for Social Research, Rm. 5251 Ann Arbor, MI 48109

Or. Michael Levine
Ed Psych, 210 Education Bldg
University of Illinois
Champaign, IL 61820

Dr. Joe McLachian Navy Personnel R&D Center San Diego, CA 92152-6800 Or. Mary Jo Nissen
University of Minnesota
N218 Elliott Hall
Minneapolis, MN 55455

Matt Lewis
Cepartment of Psychology
Carnegie-Mellon University
Pittsburgh, PA 15213

Dr. James McMichael.
Assistant for MPT Research,
Dev. and Studies, OP-0187
Washington, DC 20370

Dr. Harold F. C'Neil, Jr. School of Ed. WPH 801 Dept of Ed Psych & Tech - USC Los Angeles, CA 90089-0031 Dr. Michael Oberlin Naval Training Systems Center Code 711 Orlando, FL 32813-7100

Or. Virginia E. Pendergrass Code 711 Naval Training Systems Center Orlando, FL 32813-7100

Dr. Joseph Psotéž ATTN: PERI-1C Army Research Institute 5001 Eisennower Avenue

Office of Naval Research Code 1142 800 North Quincy Street Arlington, VA 22217-5000

Dr. David N. Perkins Educational Technology Center 337 Gutman Library, Appian Way Cambridge, MA 02138

Psychologist Office of Naval Research Branch Office, London, Box 39 FPO New York, NY 09510

Office of Navai Research Code 1133 800 North Quincy Street Arlington, VA 22217-5000 Dr. Nancy Perry, Chief Naval Ed. and Training, Code 00A2A Naval Station Pensacola Pensacola, FL 32508

Psychologist
Office of Navai Research
Liaison Office, Far East
APO San Francisco, CA 96500

Dr. Stellan Ohlsson University of Pittsburgh, LADC 3939 O'Hara Street Pittsburgh, PA 15213

Or. Steven Pinker
Department of Psychology
E10-018, MIT
Cambridge, MA 02139

Dr. Lynne Reder
Department of Psychology
Carnegie-Mellon University
Schenley Park

Dr. Judith Orasanu Army Research Institute 5001 Eisenhower Avenue Alexandra, VA 22333

Dr. Tjeerd Plamp Twents U of Tech, Dept of Ed P.O. Box 217, 7500 AE ENSCHEDE THE NETHERLANDS

Dr. James A. Reggia Sch of Med. Debt of Neurology 22 Sa Greene St. U of Maryland Baltimore, MD 21201

Professor Seymour Papert 20C-109 MIT Cambridge, MA 02139

Dr. Martha Poison Dept of Psych, Campus Box 346 University of Colorado Boulder, CO 80309

Or. Frederick Reif Physics Department University of California Berkeley, CA 94720

Or. James Paulson
Dept of Psych, Pordand State U
P. O. Box 751
Pordand, OR 97207

Or. Peter Poison
University of Colorado
Department of Psychology
Boulder, CO 80309

Dr. Lauren Resnick University of Pittsburgh, LRDC 3939 O'Hara Street Pittsburgh, PA 15213

Or. Ray Pea Bank Street College of Education 510 West 112th Street New York, NY 10025

Or. Steven E. Poltrock MCC, Echelon Bldg =1 9430 Research Blvd Austin, TX 78759-6509

Dr. Gil Ricard Mail Stop CQ4-14 Grumman Aerospace Corp. Bethpage, NY 11714

Or. Oouglas Pearse DC:EM Box 2000 Downsview, Ontario CANADA

Or. Harry E. Pople
U of Pittsburgh, Decision Syst Lab
1360 Scalle Hall
Pittsburgh, PA 15261

Mark Richer 1041 Lake Street San Francisco, CA 94118

Or. James W. Pellegrino Cepartment of Psychology University of California Santa Barbara, CA 93106

Or. Mary C. Potter Department of Psychology MIT (E-10-032) Cambridge, MA 02139

Or. Mary S. Riley
Program in Cagnitive Science
Of for Human info Processing, UCSC
La Jolla, CA 92093

Or. Linda G. Roberts, Sci. Ed. & Trans Prog. Tech Assessment Congress of the United States Washington, DC 20510	Dr. Judith Segal OERI 555 New Jersey Avenue, NW Washington, DC 20208	Special Asst for Marine Corps Matters, ONR Code 0CMC 800 North Quincy Street Arlington, VA 22217-5000
Dr. William B. Rouse Search Technology, Inc. 25-b Technology Park/Atlanta Norcross, GA 30092	Dr. Sylvia A. S. Shafto Department of Computer Science Towson State University Towson, MD 21204	Dr. Kathryn T. Spoenr Brown University Department of Psychology Providence, RI 02912
Or. David Rumelhart Ctr. for Human Info. Processing University of California La Jolla. CA 92093	Or. Ben Shneiderman Department of Computer Science University of Maryland College Park, MD 20742	Or. Robert Sternberg Dept of Psych, Yale University Box 11A, Yale Station New Haven, CT 06520
Or. Roger Schank Comp Sci Dept, Yale University P.O. Box 2158 New Haven, CT 06520	Or. Lee Shulman Stanford University 1040 Cathcan Way. Stanford, CA 94305	Dr. Albert Stevens Bolt Beranek & Newman, Inc. 10 Moulton Street Cambridge, MA 02238
Dr. Walter Schneider University of Pittsburgh, LRDC 3939 O'Hara Street Pittsburgh, PA 15260	Dr. Robert Siegler Carnegie-Mellon University Dept of Psych, Schenley Park Pittsburgh, PA 15213	Dr. Thomas Sticht Navy Personnel R&D Center San Diego, CA 92152-6800
Or. Alan H. Schoenfeld Department of Education, EMST University of California Berkeley, CA 94720	Dr. Derek Sleeman Stanford University School of Education Stanford, CA 94305	Dr. John Tangney AFOSR/NL Bolling AFB, DC 20332
Or. Janet Schoffeld University of Pittsburgh, LRDC 3939 O'Hara Street Pittsburgh, PA 15260	Or. Edward E. Smith Bolt Beranek & Newman, Inc. 50 Moulton Street Cambridge, MA 02138	Dr. Kikumi Tatsuoka CERL 252 Engineering Research Lab. Urbana, IL 61801
Karen A. Schriver Department of English Carnegie-Mellon University Pittsburgh, PA 15213	Dr. Richard E. Snow Department of Psychology Stanford University Stanford, CA 94306	Technical Director, ARI 5001 Eisennower Avenue Alexandra, VA 22233
Or. Judah L. Schwartz MIT 20G-120 Cambridge, MA 02139	Or. Elliot Soloway Comp Sci Dept, Yale University P.O. Box 2158 New Haven, CT 08520	Or. Perry W. Thorndyke FMC Corp., Central Engineering Labs 1185 Coleman Avenue, Box 580 Santa Clara, CA 95052
Or Marc Seprechts Department of Psychology Wesleyan University Micdietown, CT 06475	Or. Richard Scrensen Navy Personnel R & D Center San Diego, CA 92152-6800	Professor Chu Tien-Chen Mathematics Department National Talwan University Talpel, TAIWAN

Dr. Douglas Towne Benavioral Technology Labs 1845 S. Elena Avenue Recondo Beach, CA 90277 Dr. Robert A. Wisher Army Inst. for the Beh. and Soc. Sci. 5001 Eisenhower Avenue Alexandria, VA 22333

Or. Kurt Van Lehn Carnegie-Mellon University Deot of Psych, Schenley Park Pittsburgh, PA 15213 Mr. John H. Wolfe Navy Personnel R & D Center San Diego, CA 92152

Dr. Beth Warren Boit Beranek & Newman, Inc. 50 Moulton Street Cambridge, MA 02138 Dr. Walface Wulfeck, III Navy Personnel R &D Center San Diego, CA 92152-6800

Or. Donald Weitzman MITRE 1820 Dolley Madison Blvd. MacLean, VA 22102 Dr. Joe Yasatuke AFHRL/LRT Lowry AFB, CO 80230

Dr. Keith T. Wescourt
FMC Corp. Central Engineering Labs
1185 Coleman Ave. Box 580
Santa Clara, CA 95052

Dr. Masoud Yazdani Department of Computer Science University of Exeter Exeter EX4 4CL Devon, ENGLAND

Dr. Douglas Wetzel Code 12 Navy Personnel R&D Center San Diego, CA 92152-6800 Mr. Carl York System Development Foundation 181 Lytton Avenue, Suite 210 Palo Alto, CA 94301

Dr. Barbara White Bolt Beranek & Newman, Inc. 10 Moulton Street Camondge, MA 02238 Dr. Joseph L Young Memory & Cognitive Processes National Science Foundation Washington, DC 20550

Or. Christopher Wickens Department of Psychology University of Illinois Champaign, IL 61820

Or. Heather Wild Naval Air Development Center Code 6021 Warminster, PA 18974-5000

Or. Michael Williams
IntelliCorp
1975 El Camino Real West
Mountain View, CA 94040-2216